



Dicembre N° 18

ANNO III 1976

Periodico del Circolo Culturale di Mola

NATALE DIO-CON-NOI

rev. Carlo Graziano

Avviandosi verso la conclusione del suo ciclo, il 1976 ci porta le feste natalizie insieme a tutta quella fantasmagoria di luci e di colori che le rendono profondamente umane.

Ma c'è ancora posto per Colui che di queste feste è la Causa e l'Autore, oppure è assente proprio Colui che ne dovrebbe essere il centro? Purtroppo lo abbiamo allontanato non solo dalle feste natalizie, ma anche dalla nostra vita, dai nostri problemi, dalla nostra storia personale. Lo abbiamo relegato in una sperduta galassia del firmamento e Ló trattiamo come il piú grande Estraneo della storia.

Tuttavia il piú autentico annuncio cristiano ci dice che Dio non è lontano, non è estraneo e che, nel Natale del Signore, il Figlio di Dio, nascendo a Betlemme, si fa Dio-con noi, nostro prossimo, nostro amico, nostro fratello. Assume non solo la

condizione e la storia umana, ma addirittura un volto umano con un nome: Gesu'.

Perciò incontrare Dio non dovrebbe essere cosa ardua. Perderemo tempo inutilmente se volessimo cercarlo astrattamente, in alto o in basso; basta volgerci accanto a noi e scoprirlo nel volto del nostro vicino, del nostro prossimo.

È in questo rapporto di donazione che noi usciamo dalla prigione del nostro egoismo; e' in questo stato di umiltà e di semplicità che noi, con dividiamo la sorte dei pastori di Betlemme, riconosciamo il Figlio di Dio, sorgente inesauribile di gioia sincera e profonda.

Che il Natale di Gesu' porti a voi, alle vostre famiglie ed alle persone che vi sono care fervidi auguri di ogni bene. Buon Natale a tutti.

IL PRESEPE

VOGLIAMO GENTILMENTE RICORDARE I NOSTRI LETTORI, CHE IL GRANDIOSO PRESEPE, RIMARRA' ESPOSTO NELLA NOSTRA SEDE FINO A DOMENICA 8 GENNAIO.

ANCHE SE LA NOSTRA SEDE E' CHIUSA, IL PRESEPE SI POTRA' AMMIRARE DALL' ESTERNO. LA VOSTRA VISITA SARA' IL RINGRAZIAMENTO AL NOSTRO LAVORO.

FELICE ANNO NUOVO



Auguri
di
**BUON
NATALE**

MOSTRA DI PITTURA ANTONIO DE SANTIS ESPONE

Dal 22 al 31 Gennaio
presso la sede del
CIRCOLO CULTURALE
DI MOLA

al 6110 - 20 avenue
Brooklyn N. Y.

- Dal lunedì al venerdì
- Dalle ore 20 alle 23

- Il sabato e la domenica
- Dalle ore 16 alle 22

LA BEFANA

*Viene viene la Befana,
vien dai minti a notte fonda.
Come e' stanca! La circonda
neve, gelo e tramontana.
Viene viene la Befana*

*Ha le mani al petto in croce,
e la neve e' il suo mantello
ed il gelo il suo pannello
ed e' il vento la sua voce.
Ha le mani al petto in croce.*

*E s'accosta piano piano
alla villa, al casolare,
a guardare, ad ascoltare
or piu' presso, or piu' lontano
Piano piano, piano piano.*

*Guarda e guarda... tre lettini
con tre bimbi a nanna, buoni.
Guarda e guarda... ai capitoni
c'e' tre calze lunghe e fini.
Oh! tre calze e tre lettini.*



VI PIACE ??

E' giusto che alla fine d'ogni anno si faccia un resoconto dei dodici mesi trascorsi. Cominciamo da noi: abbiamo portato avanti e concluso un altr'anno continuando nei propositi che ci eravamo prefissi sin da un tempo. Il nostro giornale continua ad essere una realta'; porta ai lettori la nostra voce ricordando loro che la societa' democratica ha specialmente bisogno di queste correnti se vuole sopravvivere.

Il circolo ha continuato e continua ad attirare coloro che vogliono rendersi utili, coinvolgersi nelle attivita', e non solo pagare la tassa mensile. E' passato cosi' per noi un altr'anno "positivo".

Guardandoci intorno pero' vediamo che non tutto si e' concluso in modo positivo anzi alcuni problemi che erano presenti all'inizio dell'anno non hanno fatto altro che aggravarsi invece di risolversi. La popolazione continua ad aumentare ad un ritmo allarmante; l'inflazione continua a rodere i nostri salari che gia' sono passati sotto il torchio delle tasse; le diverse riforme che si proponevano sin da tempo circa il nostro sistema legale sono finiti fra i rifiuti delle pattumiere, mentre la gente ha dimenticato che l'inquinamento dell'"environment" continua.

L'amministrazione comunale pero' si preoccupa d'altro! la corruzione che e' divenuto il distintivo dei nostri, pubblici amministratori perde l'importanza giusta che passa a qualcosa di secondo livello: la pornografia e la prostituzione.

E' stata infatti varata negli ultimi giorni "la guerra al porno". Gli agenti segreti che prima si trovavano per le strade e nei parchi per sventare furti, omicidi, assalti, scippi

ecc. sono finiti nelle edicole porno e teatri di spogliarello per accertarsi che non succede nulla d'illegale. Altri agenti sono invece andati a caccia di donne di marciapiede che sentito l'ultimo "BLITZ" hanno cominciato a cambiare zona. Intanto la criminalita' continua come continua anche la prostituzione e la pornografia. I giornali pero' annunciano altro: "La guerra va bene - e' a buon punto", Beh! siccome sono felici loro, accontentiamoci anche noi che sentendo l'odore dello spirito natalizio fare capolino fra noi, perdoniamo tutto e tutti. Lasciamo che tutto vada avanti e uniamoci all'amore del prossimo e del perdono! Infine perdoniamo Patty Hearst & Co. che grazie all'aiuto di 1 milione di dollari di papa' andra' a trascorrere le ferie natalizie a casa mentre gli altri suoi collaboratori li trascorreranno pacificamente... un metro sotto terra.

BUON NATALE
&
FELICE ANNO NUOVO



Periodico del Circolo Culturale di Mola

Direzione

Leonardo Campanile
Pino Battista
Franco Gassi
Giacomo Franzese

Responsabile Artistico

Leonardo Campanile
Leonardo Quaranta

Collaboratori

Maria Di Giorgio
Giuseppe Scordia
Gioacchino Di Giorgio
Vincenzo D'Acquaviva
Rocco Zaccaria
Vito Bottalico
Padre Graziano
Ketty Giustino
Franco Fanizza
Tonino Rutigliano
Tiziano Dossena

**DIREZIONE, REDAZIONE
AMMINISTRAZIONE:**
6110-20 Ave.
Brooklyn, N.Y. 11204

*I manoscritti, anche
non pubblicati, non
saranno restituiti.*

*L'IDEA e' l'organo ufficiale
del Circolo Culturale di Mola.*

*We, the Directors, are deeply
grateful for the support given
to this issue by the advertisers
and sincerely hope our readers
will patronize them.*

THE SUPERIOR PRESS

OFFERTE

Nicola Russo	\$ 5.00
Di Turi Immacolata	\$ 5.00
Frank Guerriero	\$ 5.00
Giovanni Ratti	\$ 5.00
Anonimo	\$ 10.00
Franco Clemente	\$ 1.00
Marino Pesce	\$ 5.00
Lucia De Liso	\$ 5.00
Veronica Padovano	\$ 5.00
Giacomo Reneo	\$ 5.00
Sebastiano Kotondi	\$ 15.00

AVVISO AI LETTORI

Avvertiamo tutti i nostri lettori, che ci farebbero veramente cosa gradita, se inviassero presso la nostra sede, sita al 6110-20th Ave. in Brooklyn, alcuni indirizzi di parenti o amici, dando cosi' modo a noi del giornale di informarli piu' dettagliatamente delle varie attivita' del Circolo Culturale oltre che della Comunita' Molese.

LA DONNA NEL MEDIOEVO

di Antoine

Nel Medioevo tutte le donne, indipendentemente dalla loro condizione sociale, avevano un'esistenza dura e faticosa: cosi' come la regina del palazzo, anche la donna piu' modesta si adoperava da sola affinché tutto procedesse nell'ordine.

Fin da bambine gia' sapevano d'essere destinate al matrimonio, perche' quelle destinate a farsi monache erano avviate al convento. Queste poi, spinte alla vita monastica senza che ne avessero realmente la vocazione, reagivano dandosi ad un'esistenza a dir poco infelice.

Le donne oltre ad imparare a filare, tessere, tagliare, cucire e cucinare imparavano a piacere, cioe' ad essere belle, a danzare, a parlare con garbo e a proposito. Molte sono le ricette (anche se a volte pericolose) che ci sono pervenute: come la pasta di mandorle per imbiancare le mani, la camomilla per imbiancare i capelli, l'acqua d'edera per farli piu' scuri, certi preparati a base di arsenico per rendere liscia la pelle, ecc. ecc.



DONNA MEDIOEVALE

Le ragazze vivevano ritirate, ma non segregate ed avevano frequenti occasioni di essere corteggiate. Alcune commettevano delle imprudenze alle quali tentavano di riparare con segrete ricette e con l'aiuto di vecchie e aperte procurandosi talvolta la morte. Altre ancora, cacciate di casa, non a vendo molte strade davanti a se intralavano speciali quartieri della citta' dove svolgevano il loro mestiere. Vi erano diversi livelli di prostituzione: la cortigiana elegantissima e colta che costituiva un lusso di corte; la meretrice, che esercitava solo di sera, le prostitute che sostavano davanti alle stalle, ai vicoli per adescare i passanti. Esse portavano un segno che le distingueva dalle donne oneste, come ad esempio un cappello a sonagli o un vestito giallo. In Inghilterra e in Francia le prostitute erano di proprieta' del comune che le teneva a disposizione per poi utilizzarle nelle occasioni piu' importanti. Furono anche frequentate dagli ecclesiastici finche' una legge emanata dal Papa Urbano X lo proibì. Le piu'

fortunata tra queste donne erano le cortigiane che vivevano lussuosamente e che potevano essere frequentate e considerate alla pari dalle oneste. Quest'ultime, spesso, venivano maritate ad uomini che conoscevano appena o non conoscevano affatto: il matrimonio veniva combinato dai parenti, spesso con l'intervento di un intermedario, che impegnava i giovani a mantenere la promessa.

Il matrimonio si svolgeva alla presenza di un notaio, o di un ufficiale pubblico, o di un amico, il quale interrogava gli sposi sul loro consenso. La benedizione ecclesiastica era una pia consuetudine che non aveva valore giuridico. Una volta sposate le giovani donne entravano a far parte di un complesso familiare in cui non era sempre facile inserirsi; spesso rimanevano sole per mesi e per anni, quando il marito andava a negoziare nei paesi d'oltrealpe. Rassegnate a tutto quello che poteva succedere, esse sequestravano a lavorare come avevano lavorato nella casa paterna, ma erano sempre disposte, nelle sere d'estate, a mettersi a chiacchierare fuori dell'uscio di casa, e a partecipare alle feste, dove sfoggiavano i loro abiti piu' belli.

Messaggerie Musicali Co., Inc.

Dischi, Profumi, Giornali, Riviste, Libri, Regali

6905 - 18TH AVENUE - BROOKLYN, N.Y. 11204

TEL. 331-0823

NICK MANCINI COLLISION REPAIRS

PHONE: 376-9675

**COLLISION REPAIRS
ON ALL MAKES OF CARS**



**DOMESTIC AND FOREIGN
INSURANCE APPRAISALS
ON PREMISES**

2514 W. 3rd Street
BROOKLYN, N.Y.

Cenni Storici su Mola

di Leonardo Campanile

Continuando la serie degli articoli su Mola, vorrei rispondere alla lettera di un signore il quale mi chiese l'origine della nostra Mola, in quest'articolo parlerò appunto di questo. Vorrei ringraziare in particolare una signora, la quale, telefonando alla nostra sede, si e' detta entusiasta che finalmente qualcuno (e chi se non l'IDEA) si interessasse ad informare i molesi d'America di quella che e' la storia di Mola, a molti, (se non a tutti) totalmente ignota.

Per sapere quando una cosa sia antica, basta vedere la data in cui e' stata fabbricata, non cosi' semplice e' sapere la data di nascita di Mola, mancano incartamenti, prove, per qualsiasi cosa che attestati verbalmente in che anno e' stata fondata Mola di Bari, quindi siamo un po' all'oscuro, prove si hanno d'allorche' fu costruito il castello Angioino e i sobborghi, quello stesso aggrovigliamento di case che noi molesi chiamiamo volgarmente (LA TERRA) nel 1278.

La costruzione del castello quindi risale a 698 anni addietro, pero' allora Carlo I D'Angio' ordino' che la citta' distrutta fosse ripopolata, quindi e' certo che ancora prima del lontano 1278 Mola esistesse. Ora c'e' solo da stabilire dove e in che localita' si credeva la citta' distrutta (forse la stessa dove e' sorta la nuova) cosa alquanto ardua da fare dal

momento che mancano prove sicure.

In alcuni documenti e scritti trovati, si menziona il nome di Mola anche prima del 1278, molti vogliono attribuire la nascita della nostra cara citta' all'epoca del dominio Ellenico, infatti il ritrovamento della civetta, emblema di ATENE, e mndete recanti l'effigie di Minerva, dea venerata dai greci e dai romani, piu' la scoperta dei ruderi di costruzioni romane, presso Padovano fanno credere, che Mola sia stata abbastanza fiorentemente in tale epoca.

Le rovine della torre Romana situate presso cala Padovano molto probabilmente corrisponderebbero all'antica Turris Juliana, che dagli scritti risultava, essere a circa 9 miglia da Bari, queste postazioni, poste dai romani lungo le principali vie di comunicazione, erano di vitale importanza per i trasporti e per la difesa.



IMMAGINERESTE MOLA COSI'?

ANTONIO DE SANTIS

CENNI BIOGRAFICI

Il formarsi ed il concentrarsi delle prime esperienze artistiche avvengono durante il periodo 1960-62 di frequenza, e quindi di completamento, dei corsi di studio all'istituto statale d'arte di Bari, e quindi sono forse gli anni piu' fecondi nel senso di una formazione esclusivamente artistica a contatto poi del vasto gruppo dei pittori piu' rappresentativi dell'arte figurativa pugliese, e tra questi: Stifano, Gli Spizzico, De robertis, Baldassarre, Bona, Bibbo'.

Nel 1963 egli viene ammesso a frequentare l'ultimo anno del liceo artistico di Lecce e dopo il diploma, si iscrive alla facolta' di architettura di Roma. Precedentemente si afferma nelle collettive di pittura di Toritto, Bitritto, Bari, Trieste, Roma, Alberobello. Dopo la laurea in architettura e l'abilitazione all'esercizio professionale si trasferisce negli U.S.A. (1971) attualmente opera nel campo della progettazione navale militare e civile. L'artista si presenta con una serie di opere che segnano varie cadenze espressive, corrispondenti e comprendenti gli anni 1972 sino al presente e cioe' dal "periodo astratto" a quello della grafica, infine l'attuale, pugno e quasi conclusivo dei primi dieci anni di formazione artistica. Ed e' possibile scoprire, attraverso la lettura delle opere esposte, come i soggetti, gli ambienti architettonici, il gusto del colore ecc., provengano direttamente dalle esperienze di vita e di studio dell'artista. Vedi, per esempio, gli studi prospettici architettonici del

BENSONHURST
Travel Bureau, Inc.

VICTOR A. CAMPANILE

REAL ESTATE — INSURANCE
ACCOUNTING TRAVEL

6815 - 18th AVENUE
BROOKLYN, N. Y. 11204

ARCOBALENO ITALIANO
CALI CESARE
LA BOUTIQUE
DEI MILLE ARTICOLI

Dischi - Riviste - Tapes
Abbigliamento - Bigiotteria
Cartoline - Profumi
Articoli da Regalo



7414 - 18th Avenue
Brooklyn, N.Y. 11204
Tel.: 331-9217

Vito Caputo
FREE DELIVERY
WINES & LIQUORS OF THE WORLD



8507 - 20th Avenue
Brooklyn, N.Y.
372-0248

For Free Delivery Call BE 2-4880 D. Russo, Prop.

★ **Italia Liquor Store** ★

Imported and Domestic Wines and Liquors
Ask For Anything Italian and You Got It

7215 - 13th Avenue Brooklyn, N.Y. 11228

TEMP-O-MATIC COOLING CO. INC.
TONY MARTINELLI
NORMAN GOLDBERG
AIR CONDITIONING
AND
REFRIGERATION
SALES-SERVICE-INSTALLATION
STORES-FACTORIES-OFFICES
CUSTOM DESIGNS FOR
YOUR NEEDS
87 Luquer Street
Brooklyn, New York 11231
Tel. (212) 624-5600
(212) 624-7077

ITALIA USCIRA' DALLA SUA CRISI ?

Dal nostro corrispondente in Mola di Bari
ROCCO ZACCARIA

Giorno dopo giorno scendiamo lungo l'impervio sentiero della crisi. Ci avviciniamo rapidamente al periodo piu' duro: quello in cui ai vecchi mali che ora tutti insieme ci travagliano si agglungeranno le pene dei sacrifici necessari a guarire. Se tutto va bene, questa volta sara' solo una parentesi dolorosa nella lunga storia della nostra trasformazione da antico paese depresso, in moderno paese sviluppato e civile. Abbiamo ogni ragione di credere che il corpo nazionale sia robusto e che usciremo piu' forti dalla crisi. Ma crisi e': e basta fare un bilancio sommario e incompleto anche solo di una breve serie di giorni per comprendere la gravita'.

Cominciamo dalla politica: Tutti i partiti vivono ore difficili. La Dc, nel faticoso cammino del rinnovamento, deve sciogliere nodi che farebbero tremare chiunque: la questione del tesseramento, il decomporsi delle vecchie correnti e il sorgere di nuovi gruppi, lo spettro della vicenda LOKHESU, le non sopite rivalita' e le ardue scelte politiche. La Dc, e' oggi sola al governo, ed ecco che mentre Andreotti affronta, tra mille critiche, i suoi compiti eccezionali, un ministro: De Mita, si dimette dalla direzione del partito, (Basista, corrente Dc) e un altro, Donat Cattin, parla di dimettersi dal suo ministero. I comunisti sentono sempre piu' duro il dilemma posto dalle case: consentire la vita al governo assumendosi le loro responsabilita' nazionali e chiedono ai lavoratori e ai sindacati, sacrificati sacrifici finora mai chiesti, o cedere alle non sopite lusinghe di un ritorno all'opposizione, col rischio di mettere a repentaglio il disegno, per loro prezioso, del compromesso storico.

I socialisti nel comitato centrale, hanno discusso fino in fondo tutte le difficolta' di una posizione indebolita dalle perdite del 20 giugno, che tuttavia resta una posizione chiave nello schieramento democratico. Craxi, cerca una via di autonomia e di unita' ma il suo compito non e' da invidiare. I repubblicani, i socialdemocratici e i liberali, tentano di trovare, ciascuno a suo modo, uno spazio utile per contribuire al superamento della crisi senza intanto finire schiacciati dai grandi, ma in questo sforzo finiscono con lo scontrarsi tra loro. Intanto, i sindacati e gli imprenditori cercano un accordo che salvaguardi nella comune salvezza, gli interessi degli uni e degli altri: riusciranno? Il primo incontro tra Confindustria e Confederazioni e' andato piuttosto male. L'ondata degli scioperi non cessa: nazionali, regionali, di settore, di azienda, con federali e autonomi. I treni e i ministri si fermano; a Fiumicino si sono spente di botto le luci delle piste.

I prezzi al consumo salgono cronologicamente. Da settembre a ottobre, l'aumento e' stato del 4,5%, il piu' alto negli ultimi 12 mesi. La questione dell'equo canone non e' ancora risolta, ma intanto la Corte Costituzionale ha denunciato l'illegittimita' dell'attuale anomalia dei fitti. E, attenzione: proprio in questi giorni, mentre il governo si accinge a varare i discorsi provvedimenti anti-inflazionistici di blocco delle retribuzioni, c'e' gia' chi parla di una loro possibile incostituzionalita', almeno per

quel che riguarda l'accantonamento forzoso degli scatti di anzianita'. Dobbiamo dunque constatare effettive e possibili contraddizioni tra i principi giuridici che ci regolano e le pratiche necessita' del momento di emergenza.

Nella vita quotidiana, nell'ordine pubblico, la battaglia della criminalita' contro la sicurezza, la liberta' e la proprieta' dei cittadini continua implacabile; nuovi sequestri, muove rapine, altri morti nelle strade il tragico elenco dei poliziotti e dei carabinieri caduti nel compimento del loro dovere, continua ad allungarsi. Gli stipendi degli impiegati comunali, (che sono decine di migliaia) vedi Mola sono sempre in pericolo. E' di questi giorni un piano di pronto intervento, per soccorrere le finanze comunali, ma si tratta di trovare migliaia di miliardi, e come se non bastasse, i malanni provocati da decenni di abbandono e di speculazioni, esplodono virulenti: la pioggia travolge Trapani, minaccia la Valle Padana, sconvolge le comunicazioni nel Sud.

E il mondo intorno a noi? Guardia mo un attimo alla Germania e agli USA, i due paesi che oggi possono per molti versi influire sulla nostra situazione economica: In Germania la secessione, di Stauss mette in crisi il gia' difficile equilibrio politico. Negli USA, la transizione della presidenza di Ford a quella di Carter, complica le scelte per noi decisive, Andreotti va in America ma Carter ci fa sapere che per correttezza costituzionale non potra' incontrarsi con lui. Non si sa dove voltarsi, il pentolone italiano ribolle senza sosta. Resta un solo punto d'appoggio che deve ad ogni costo reggere, la coscienza democratica del paese, la sua capacita' morale di sacrificarsi, di saper guardare lontano. Pensiamo oggi da quale spaventosa catastrofe 30 anni fa ci risolleavamo, lavorando e lottando infinitamente piu' poveri e umiliati di quanto oggi non siamo.

Ci sia di conforto questo ricordo, a testimonianza delle nostre vere capacita'. La partita e' aperta, il confronto e' soprattutto con noi stessi possiamo vincerlo. Il primo impegno: il piu' duro, e' di arrivare al domani.


LUCIO DeLUCA & FIGLI
MAYFLOWER
CASA FUNERARIA Inc.
SERVIZI FUNEBRI DIGNITOSI
A PREZZI MODICI E CONVENIENTI
6022 BAY PARKWAY
BROOKLYN, N. Y.
11204
(Dirimpetto alla chiesa di S. Atanasio)
Giorno e Notte Telefonare al 256-1212
Trasporti funerari per l'Italia e dall'Italia

Noi e il Crimine Oggi

"Forse il nostro disinteresse il male peggiore?"

Di Vincenzo D'Acquaviva

Ogni giorno, inevitabilmente, si apprendono notizie di svariati crimini come: omicidi, rapimenti, furti e altri scandali di vario genere che si stematicamente continuano a ripetersi in ogni dove. La gente, ormai, si e' cosi' abituata a questo stato di cose che; il sapere o venire a conoscenza che il tale e' stato vittima di un malvivente, in un modo o nell'altro, in strada o fuori, in treno oppure a casa sua, non fa piu', quasi notizia. La consuetudine di questi atti vandalici - in special modo in una grande citta' come New York - ha portato l'opinione pubblica ad una specie di rassegnazione verso questo modo di vita.

E' cosa normale, quasi scontato, l'apprendere, con disinvoltura, notizie di delitti orrendi perpetrati ai danni di persone di qualsiasi eta' ed in particolar modo ai danni delle persone piu' anziane e bambini. Queste ultime, facili prede della malvivenza, in quanto, i piu' indifesi.

Sembra che avvenimenti di tale genere appartengano ad un altro mondo, ad un'altra realta', e peggio ancora, purtroppo, qualcosa che non ci riguarda visto che le vittime sono persone sconosciute. Se ci si potesse soffermare a codesti avvenimenti, ci accorgemmo che quelle persone: non ci sono del tutto estranee, al contrario, ci dovremmo identificare con loro, in quanto, quelle stesse persone, un giorno, potremmo anche essere noi stessi, ed al tempo stesso, vivere lo stesso dramma che vivono questi esseri a noi estranei. Anche noi, come loro, abbiamo persone alle quali siamo legati e che amiamo, che ci sono vicini e che ci mancherebbero tremendamente, in special modo, se il motivo della loro mancanza dovesse essere non naturale. All'uopo ci sarebbero persone che, come noi oggi, si limiterebbero a dire: "non li conosco, poverini".

Quindi, nonostante i nostri problemi quotidiani, dovremmo occuparci un tantino in piu' e soffermarci ad analizzare l'aspetto piu' inquietante dei nostri giorni: "il crimine". Il crimine con fine delittuoso, cioe': persone anziane e non, derubate e assassinate nei modi piu' barbari e violenti che la mente umana possa immaginare, ragazze violentate e poi uccise rapimenti a scopo di estorsione che, quasi sempre, si concludono con l'eliminazione della vittima.

Si puo' notare, quotidianamente, viaggiando in treno o in autobus, le centinaia di persone che leggono avidamente i giornali, probabilmente, in consapevoli, nella maggior parte dei casi, che: codesti crimini sono stati consumati nella loro citta', talvolta anche, nelle immediate vicinanze delle loro case. Non appena si arriva a destinazione, il giornale viene abbandonato oppure dimenticato, e con esso si abbandona e si dimenticano le brutture della societa' in cui viviamo, forse, pensando che ci aspetta un'altra giornata di lavoro a stretto contatto con persone che, probabilmente, ci sono estranee, nonostante il lavoro ci consenta di vivere nello stesso posto per almeno 8 ore giornaliere. Questo potrebbe sembrare un altro discorso ma non lo e'. Il tutto si identifica nel modo di vita che siamo costretti a subire, disinteressatamente

per far fronte ai nostri impegni quotidiani.

Cosa fanno, intanto, quelli che contano?

Molti si domanderanno: "perche' gli organi competenti non fanno in modo da ovviare od eliminare con leggi piu' rigide la piaga del crimine?" E mentre noi assistiamo, impotenti spettatori, al dilagare della criminalita', esaminiamo, nei limiti a nostra portata, chi e come si occupano gli organi competenti di detto fenomeno. 1) Gli studiosi di criminologia - loro cercano di occuparsi, per quanto gli concerne, solo della questione tecnica. 2) Gli psicologi - loro continuano a rispondere in termini scientifici. I criminali, a detta di questi, sono persone che si sentono emarginate dalla societa'. Pertanto esistono dei fattori consoci o inconsci che li porta a scagliarsi contro la stessa societa' per dimostrare che loro hanno ragione e che, purtroppo sono costretti a comportarsi da criminali. 3) La polizia - loro cercano di fare il possibile, per quanto la legge glielo consente, di arginare una falla che ha assunto, attualmente, proporzioni gigantesche. 4) I legali (avvocati) - loro cercano di dimostrare, fino all'impossibile e con l'aiuto degli psicologi, che la persona incriminata e' stata accusata ingiustamente, inoltre il soggetto in questione e' sempre stato un esempio di bonta' ed e' impossibile, visto i precedenti, che sia un criminale. Tra l'altro, quando i cavilli non possono esercitare nessuna convinzione, si arriva all'insanita' mentale. La storia ha dimostrato che con questo stratagemma anche i piu' feroci criminali l'hanno fatta franca. 5) La legge - tutte le leggi esistenti, sono state create per difendere i cittadini onesti. Purtroppo, chi trae il maggior vantaggio da codeste leggi sono, soprattutto, i criminali. Un vecchio adagio dice "fatta la legge, trovato l'inganno". Ogni qualvolta ci si trova di fronte ad un crimine, si puo' constatare come gli organi costituzionali si trovino nell'impossibilita' di poter dimostrare la colpevolezza di un delinquente. Al contrario, invece, accade che abbastanza facilmente riescano ad incolpare e condannare una persona onesta. CONTINUA AL PROSSIMO NUMERO

BARI AUTO REPAIR
INCORPORATED

SPECIALIZZATI SU MACCHINE
STRANIERE E DOMESTICHE
PREZZI MODICISSIMI
CHIEDETE DI FRANCO O LUIGI
TELEFONATE: 236-4947

8165 NEW UTRECHT AVENUE
Brooklyn, N.Y. 11214

JOHN INGRAVALLO
JOSEPH PIETANZA
J. & J.P. ELECTRICAL CO., INC.
Licensed Electrical Contractors
WIRING FOR HEAT AND POWER
1448 65TH STREET
PHONE 331-7773-4 BROOKLYN, N.Y. 11219

SCOPERTE LINGUISTICHE

Epifania deriva da un vocabolo greco che significa "manifestazione", in riferimento alla stella che dall'oriente guida' alla culla di Gesù' e Re Magi: (Sapienti), i quali gli offrono oro (simbolo di sovranita'), incenso (di divinita'), mirra (della sua vita mortale). E' detta anche Befania, corruzione di Epifania. La fantasia popolare immagina che sia una vecchia brutta e mal vestita ma ricca, che la notte dell'Epifania scende per i camini delle case a portare balocchi e dolci ai bambini buoni.

Natale e', secondo la sua derivazione latina, aggettivo, come natalizio, nativo: terra natale, giorno natalizio, aria nativa. Poi il vocabolo divenne anche sostantivo e significa' il giorno della nascita: natale di Roma (21 aprile). Scritto con la lettera maiuscola servi' ad indicare il piu' straordinario giorno della nascita per tutta la cristianita', il giorno in cui e' nato Gesù'. Tutti sanno che il 25 dicembre storicamente non corrisponda al giorno della nascita di Gesù'; ma che questa data e' stata scelta per il fatto che nel calendario civile romano cadeva in essa la festa del solstizio d'inverno, la festa dell'invicti solis, del sole invitto ed eterno! A questa festa tutta pagana i cristiani sovrapposero quella della nascita del vero sole, il Cristo, chiamato anche sole di giustizia.

Tel.: 256-0040
Florentine Gift Corp.
UNA LINEA COMPLETA DI BONBONIERE
IMPORTATI PER TUTTE LE OCCASIONI


CAPODIMONTE, CERAMICA,
ARGENTO & PELTRO
7324 - 18th AVENUE
BROOKLYN, NEW YORK 11204

"Mola Pro-Friuli Relief Fund"

di Leonardo Campanile

Finalmente si e' raggiunto l'accordo, possiamo quindi noi del giorno le mettere a conoscenza i lettori di cio' che e' stato deciso di costruire con i fondi raccolti, in una riunione tenutasi nella sede del Circolo Cultu-

ti voi che ci avete aiutato dal di fuori dell'organizzazione concedendoci la vostra fiducia. Per concludere, vorrei ricordarvi che gli artefici principali: Tony Martinelli, Domenico Russo, Nicola Russo e Joe Pietanza; membri dell'esecutivo, si sono impegnati al massimo per questa causa, grazie anche a loro a nome di tutta la Comunita' Molese.

ELENCO DELLE OFFERTE	
Ruggiero Carmela	\$ 10,00
Franzese Giacomo	\$ 5,00
Carmelo Domenico	\$ 5,00
Sciddurlo Romana	\$ 5,00
Scarinbolo Marie	\$ 5,00
Gaudioso Vincent	\$ 3,00
De Leonibus Lucy	\$ 15,00
Gassi Franco	\$ 10,00
Rago Vincenzo	\$ 5,00
Rotondi Natale	\$ 20,00
Recchia Fortunato	\$ 10,00
Smlto Espedito	\$ 20,00
Santoro Felice	\$ 5,00
Abatangelo Peter	\$ 25,00
Maller Benjamin	\$ 50,00
Leonetti N.	\$ 10,00
Mancini Pietro	\$ 10,00
Valentini Tony	\$ 10,00
Carmela Ottavio	\$ 5,00
Marinelli Giuseppe	\$ 10,00
Globe Calendars Co.	\$ 10,00
Ditucci + De Berardine	\$ 25,00
De Liso Matteo	\$ 5,00
Di Turi Vito	\$ 20,00
Conenna Nicola	\$ 10,00
Mele Giovanni	\$ 10,00
Carulli Nicola	\$ 10,00
Recchia Vito	\$ 10,00
Pinto Nick	\$ 10,00
Cristino Giuseppe	\$ 10,00
Lo Brutto Isabella	\$ 10,00
Palanca Luca	\$ 5,00
Affatati Marco	\$ 10,00
Balzano Giovanna + Family	\$ 20,00
Sopracasa Nena	\$ 15,00
Tresco A.	\$ 25,00
Russo Frank	\$ 20,00
Mola Fruit Store	\$ 5,00
Mola Salumeria	\$ 5,00
Schleissmann B.	\$ 20,00
Varriano Tony + Ada	\$ 5,00
Teutonico Gianbattista	\$ 50,00
Gaudiuso	\$ 5,00
Barbena S.	\$ 15,00
Lonzuzi Casmela	\$ 100,00
Colonna Vito	\$ 10,00
Marchione Leo	\$ 25,00
Ingravallo John	\$ 10,00
Lombardi Salvatore	\$ 20,00
Santorsola Antonio	\$ 35,00
Borona Welding	\$ 50,00
Gaudiuso Domenico	\$ 5,00
Caputo Vito	\$ 10,00
Cirillo Brothers	\$ 20,00
Steven Bersito	\$ 20,00
Bruce Supply Corp.	\$ 25,00
Wasserman Alexdar	\$ 25,00
D'Addona Nunzio	\$ 5,00
Stile Joseph	\$ 5,00
Lieb Supply Co	\$ 5,00
Victor Plumbing Supply Co.	\$ 25,00
Rizzi Margaret	\$ 30,00
Palazzo Francesco	\$ 5,00
Van Westernout Mola Club	\$ 100,00
Pesce Mike	\$ 30,00
White Rose Corp.	\$ 100,00
De Luca Ralph	\$ 25,00
Pelhan Vending Inc.	\$ 25,00
Missy Beverage	\$ 15,00
Mosca Emanuele+Maria	\$ 15,00
Pietanza Joseph	\$ 100,00
Siena Wine Co.	\$ 23,00
Rimini Bakery	\$ 10,00
Cristino Vito	\$ 15,00
Tanzi Mario	\$ 10,00
Roseto Gaspare	\$ 5,00
The Galeps	\$ 100,00



nella foto i partecipanti alla riunione

rale di Mola, presenti l'esecutivo del comitato Pro-Friuli e alcuni rappresentanti dei clubs partecipanti, nonche' il rev. Padre Gogo, si e' deciso di impiegare i nostri fondi, uniti a quelli dell'A.C.I.M. associazione diretta appunto da padre Gogo, nella costruzione di un Centro Comunitario di un paese distrutto "Lusevera".

Questo paese che ha una superficie di 155 mq. (metri quadrati), e che lo scorso maggio quando c'e' stato il terremoto ha avuto 100 abitazioni completamente distrutte e 61 danneggiate gravemente, e uno dei piccoli centri piu' colpiti.

Questo centro Comunitario che comprende: una sala riunione, tre uffici e servizi, impianto idrico, elettrico e di riscaldamento esclusi cal daia, Bruciatore, serbatoio gasolio; verra' a costare in tutto L.20.250.000. Questo progetto, che e' il n.181 e' stato accoppiato ad altri che il n.182 e 183 che comprendono, il primo, l'installazione della caldaia, del bruciatore e del serbatoio del gasolio per una spesa di L. 805.000 e il secondo comprende l'arredamento del centro Comunitario, sedie, tavoli, scrivanie, armadi per un costo di L. 1.250.000.

Quindi il piu' e' fatto c'e' solo da aspettare che il lavoro in Italia viene completato e allora saremo anche in grado di poter mettere sul nostro giornale qualche foto in modo che tutti possiamo essere certi e contenti che i soldi che abbiamo donato siano serviti a qualcosa. Certo che a desso che tutto e' finito, si rende quasi necessaria una biasimazione a coloro che anche promettendo molto, non hanno fatto in realta' niente o poco. Mi riservo dal fare nomi individuali, pero' posso affermare che il cattivo esempio e' venuto proprio da un club (lascio a voi immaginare quale) in genere chi ha lavorato di meno e' proprio quello che dice di aver fatto di piu', e perche' ha piu' volonta' e perche' e' piu' anziano, e quindi piu' esperto.

Fearless Importers	\$100,00
Aquino John	\$ 35,00
Star Welfare Foundation	\$ 25,00
Santini M.P. Inc.	
Capitol Distributors Corp.	\$ 25,00
Savitt Tobias Balk Inc.	\$ 25,00
Grimaldi Arturo	\$ 10,00
J. J. P. Electric	\$ 50,00
Eisemberg Albert Meboo Ind.	\$ 35,00
Brandonisio Tony	\$ 10,00
Colocccio D. & Sons	\$ 25,00
Licata Foods	\$ 50,00
Musco Cheese Corp.	\$ 35,00
Rinaldi & Sons Inc.	\$ 25,00
Gallo Wine Distributors Inc.	\$ 15,00
Colamarino Antonette	\$ 10,00
Prosperity California Wine Co.	\$ 10,00
Pick Quick Food	\$ 10,00
Mr. Anthony Salvatore	\$ 25,00
Mrs. Rose Pinto	\$ 10,00
Jerzy Meat Market	\$ 20,00
Mr. Arnold Mauro	\$ 25,00
Abco Refrigeration Corp.	\$ 50,00
Alba Pizza	\$ 50,00
Cort Lite Electric Co.	\$ 25,00
Royal Farms Corp.	\$ 100,00
Temp-O-Matic Coolong Co. Emp.	\$ 85,00
Mr. William Peck	\$ 25,00
Mr. Isidor Goldhaber	\$ 25,00
Aetna Supply Company	\$ 100,00
Mor-Will Super Market	\$ 25,00
Rockmore Electric	\$ 25,00
Colonial Strel Co.	\$ 10,00
Jack Mark Chevrolet	\$ 100,00
Abco Refrigeration Co.	\$ 100,00
Corona Welding Co.	\$ 50,00
Temp-O-Matic Cooling Co.	\$ 500,00
Mrs. Margaret Rizzi&Children	\$ 500,00
(In memory of V.Rizzi Jimmy)	
Mr. C. Carrozza	\$ 100,00

TELEPHONE: 837-4047

"Little-Kingdom"
BABY CLOTHING - FAVORS
ITALIAN IMPORTS

7017 18TH AVENUE BROOKLYN, N. Y. 11204

RUBRY T. V. SERVICE

21 67 - E. 3 St. 246 ave. U

FOR SERVICE CALL.
376 - 0777

PIERO SALADINO PRESENTS

LA NUOVA "MODA ITALIANA"
THE FINEST SHOE STORE
IN TOWN

123 AVENUE U, BROOKLYN, NY 11223
tel. 946-0830

MAIN 4-9107 JOHN & ONOFRIO PROPRIETORS

The House of
Pizza & Calzone

132 UNION ST. BROOKLYN, N. Y.

ACIDO CORROSIVO

GRANDI SPETTACOLI

I CANI;

DALLA STALLA AL SALOTTO

Vale veramente la pena di andare a vedere gli spettacoli italiani? Domenica 21 Novembre, al Madison Square Garden (precisiamo: non al Felt Forum, piccola porzione dell'edificio) vi furono piu' di 20 mila spettatori ad assistere al primo grandioso spettacolo di cantanti latini presentato nella nostra metropoli. A parte l'ordine mantenuto dal pubblico, dobbiamo pure constatare che, nonostante la presenza di varie celebrita' della canzone latina, tra i quali cantanti di calibro come Roberto Carlos e di Julio Iglesias, il prezzo piu' elevato dei biglietti non eccedeva gli otto dollari. Ma come puo' essere, direte voi, se i prezzi degli ultimi due spettacoli italiani raggiunsero i \$13 dollari per quello di Ottobre e i \$ 14 dollari per quello di Novembre! Beh! Forse i nostri cantanti saranno pagati meglio (non che se lo meritino molto)! Va' bene, "digeriamoci" i prezzi, se ce lo possiamo permettere. Possiamo pure scusare quei bravi disturbatori della quiete pubblica che sfilarono per la diciottesima avenue con gli altoparlanti ad alto volume, pubblicizzando i due spettacoli due mesi in avanti. Ci sforziamo pure di scusare la guerra fredda scatenatasi tra le due organizzazioni, manifestatasi attraverso i ripetuti annunci pubblicitari via radio, protratti fino al punto di ossessione. Scusiamo pure (mamma mia, che pazienza) la confusione che questi annunci apportarono alla maggioranza del pubblico (non si capiva piu' se lo spettacolo di ottobre era quello della Vanoni o di Little Tony!) Esiste sempre un limite alla pazienza umana. Ditemi, dovremmo forse scusare il "Branco" di ginnastri che diedero l'assalto al palcoscenico durante lo spettacolo di Little Tony svoltosi a Novembre (o forse era Ottobre). Se scusassimo loro potremmo anche scusare gli organizzatori che non mossero un dito per impedire questo avvenimento o almeno per porre un po' di ordine e permettere ai malcapitati delle prime file (che tra l'altro avevano pagato di piu') di vedere lo spettacolo. (Beh! tanto avevamo solo pagato \$14 dollari!) L'ultimo da scusare (se proprio propriolabbiamo una buona dose di pazienza) sarebbe certamente il nostro "amico" Little Tony, che approfittando della situazione (guarda caso la TV era presente) per tranne pubblicita', e non fece niente per riportare un po' d'ordine, anzi... ma, vale proprio la pena...

In questa cosiddetta civiltà moderna, un particolare che mi ha colpito e' l'accurata attenzione che vari cittadini hanno verso i cani.

Premetto, non ho nulla in contrario a codesti animali, si' fedeli all'uomo, ma taluni esagerano un po' troppo. Questi protettori della razza canina passerebbero indifferenti davanti ad un uomo distrutto dalla fame e dalla miseria, invece vedendo il proprio Jufu' o Jifi' un po' raffreddato, metterebbero in subbuglio mezzo mondo, cani coi capelli oggi non costituiscono piu' una rarità.

Tutti i giorni dell'anno, anche quando neve o ghiaccio ricoprono le strade, costoro portano a spasso i loro beniamini i quali lasciano lungo il tragitto, residui in cui i poveri passanti spesso e malvolentieri s'imbattano.

Non c'e' da farsi meraviglia nel le coppie senza figli, la signora che s'affeziona al proprio cucciolo come ad un suo figlio. Insomma questa dei cani e' diventata proprio una mania. In conclusione, una volta dicendo ad un pover'uomo, fa una vita da cane fa ceva logica oggi la stessa frase assuerebbe un aspetto sarcastico.

POLISPORTIVA MOLA

Il Mola quest'anno sta' dando molte soddisfazioni ai suoi tifosi da sorprendente squadra molese, partita con l'intento di disputare un dignitoso campionato di "Promozione", sta' mettendo successi in continuazione. Il suo record dopo 9 gare disputate e' di 5 partite vinte, 3 pareggiate e ha soltanto perso una gara con la capolista Bitonto, per 1 a 0, goal segnato soltanto su calcio di rigore). Ha segnato 10 goals, subendone 6.

Il Mola si trova al secondo posto in classifica ad un solo punto dal Bitonto e ci auguriamo che questa serie positiva continui.

MARGY
PHOTO STUDIOS INC.

7611 NEW UTRECHT AVE.
BROOKLYN N. Y. 11214

TEL. 236-2646

"IL PIU' MODERNO"
IN FOTO DA SPOSALIZI"
CHIEDETE DI
CHUCK MARCIANO

Il torneo di calcio balilla

Ultimamente si e' svolto nel Circolo Culturale "Mola" un torneo di calciobalilla. Rispetto alle altre competizioni, questa ha presentato una formula nuova, ragazzi e ragazze, si sono "amalgamati" sportivamente in tendiamoci, formando da cio' undici squadre, la prima sera, in data 11-14-76, le squadre presentatesi sono state dieci, l'undicesima per regolamento e' stata eliminata la stessa sera. Prima di ogni cosa si e' fatto il sorteggio per formare due fironi, lasciando ad ogni squadra il compito di affrontarsi con le rimanenti del proprio per ben due volte.

A questo punto c'e' da dire che la presenza delle donne portava a prendere in esame uno schema ben definito, per rendere il gioco piu' scorrevole e animato allo stesso tempo; per esempio in due squadre A-B se la donna A giocava in difesa nel lato B l'uomo era costretto a giocare anch'egli in difesa, questo per non mettere agli uomini di infierire con facilità sulle povere donne; dopo a partita di ritorno le posizioni venivano invertite.

Quella sera ha visto l'ammissione di 8 squadre, 4 del prime, 4 del secondo. La domenica successiva in data 11-21-76 si sono svolti gli ottavi di finale. Dopo accanite partite, 4 sono state le squadre classificate per le finali. 1) Nardo Campanile-Maria di Consorte, 2) Franco Gassi-Mina Gassi (Consorte), 3) Cosimo Santoro Ketty Giustino, 4) Franco Fanizza-Cecilia Giustino. Il primo match fra le quattro si e' aperto per l'incontro C. Santoro e K. Giustino opposti a F. Fanizza e C. Giustino con la vittoria di quest'ultimi. Susseguenti a cio' si sono visti F. Gassi e consorte opposti a N. Campanile e M. Di Giorgio, quest'ultimi sono stati vinti. A questo punto l'atmosfera cominciava a riscaldarsi. La finale per il terzo e quarto posto era in palio per le coppie Campanile-Santoro. Fra le due ha avuto la meglio la coppia Santoro.

La stessa sera si e' svolta anche la finalissima che vedeva opposti le coppie Fanizza-Gassi. Questo match ha visto i contendenti svolgere cinque partite. Le prime quattro sono terminate lasciando le due coppie alla pari, e' stato poi deciso di pro-



nella foto le coppie vincenti

lungare con altre tre partite dalle quali la coppia F. Fanizza e C. Giustino ha avuto la meglio sugli avversari aggiudicandosi il I trofeo, II trofeo alla coppia F. e N. Gassi, III trofeo alla coppia C. Santoro e K. Giustino.....

MORTE DI UN BARESE
A NEW YORK

Era nato a Bari circa trent'anni fa. Figlio di umili lavoratori si era imposto prepotentemente all'attenzione del pubblico italiano con un motivo bellissimo che ancora oggi fa andare in estasi giovani e vecchi: "Ti voglio tanto bene". Un vecchio motivo che Rossano aveva saputo riportare alla ribalta del mercato aggiudicandosi anche la gondola d'argento a Venezia.

Il suo suicidio lascia perplessi ed esterefatti per la freddezza d'esecuzione. Giovane e pieno di vita, cantava volentieri e per tutti, in special modo in occasione di matrimoni dove, la canzone "Ti voglio tanto bene", lasciava sempre la sua impronta di romanticità e tenerezza.

Molti diranno che Rossano si è suicidato perché insoddisfatto di inseguire la chimera del successo che purtroppo non si affacciava. Il motivo o i motivi che l'hanno indotto a porre fine alla sua esistenza non sta certo a noi cercare di spiegarli, si possono soltanto fare supposizioni.

Noi dell'Idea ci sentiamo partecipi di questo momento di sconforto e ci uniamo al dolore di coloro che gli hanno voluto bene e continueranno a volergliene nonostante tutto. La sua morte ci lascia sgomentati, non solo per il modo che Rossano ha deciso, bensì per la sua subitanità e freddezza.

Nel prossimo numero ci ripromettiamo di pubblicare un articolo in esclusiva su Rossano. Possiamo già dirvi che non diremo i motivi i quali lo hanno spinto al suicidio bensì come un atto di riconoscenza e di umanità verso un nostro simile.

IL VECCHIO (BABBO) NATALE

*Mentre la neve fa, sopra la siepe,
un bel merletto e la campana suona.
Natale burra a tutti gli usci e dona
ad ogni bimbo un piccolo presepe.*

*Ed alle buone mamme reca i forti
virgulti che orrevar furtivamente
d'ogni piccola cosa rilucente:
ninnoli, nastri, sfere, certi attenti...*

*A tutti il vecchio dalla barba bianca
porta qualcosa, qualche bella cosa,
e cammina e cammina senza posa
e cammina e cammina e non si stanca.*

*E, dopo avere tanto camminato
nel giorno bianco e nella notte azzurra,
conta le dodici ore che sussurra,
la mezzanotte e dice al mondo: "E' nato!"*

MARINO MORETTI



NICK MANCINI COLLISION REPAIRS

PORTIAMO A CONOSCENZA I NOSTRI GENTILI LETTORI, L'OFFICINA DI RIPARAZIONI CARROZZERIA DI NICOLA MANCINI HA CAMBIATO INDIRIZZO.

IL NUOVO INDIRIZZO E' IL SEGUENTE:
2514 W. 3rd Street (vicino Avenue Y) BROOKLYN, N. Y.
TELEFONO: 376-9675

LEGGETE E DIFFONDETE



LEGGETE E DIFFONDETE

(212) 745-1417
ERNEST SOPRACASA

ACCOUNTANT
1059 67th Street

Brooklyn, N.Y.

MICHAEL'S
ITALIAN RESTAURANT

Finest Italian Cuisine
2929 Avenue R (cor. Nostrand Ave.)
Brooklyn, N.Y.
Opens 6 Days a Week - Closed Monday
All Major Credit Cards Honored
Lounge Now Open
Featuring Live Entertainment
For Information Call 339-9288
Now Featuring the Finest In
Home Catering
Cold Cuts - Party Trays
From A Party Of 10 To A Feast Of 1000
Having A Home Party?
Call Us Now At 998-7851
Free Parking

"Circolo Culturale di Mola"
Redazione, "L'IDEA"
6110-20 Avenue
Brooklyn, N.Y. 11204

Periodico del Circolo Culturale di Mola
RETURN POSTAGE GUARANTEED
ADDRESS CORRECTION REQUESTED



TR
SCOTTO
FUNERAL HOME INC.
Servizi Funebri

104-106 1st Place
Brooklyn, N. Y. 11231